Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 **Rossemaison**	SNR
CLUB 2 **MS Bienne-La Neuveville**	SNR

Lieu / Ort Location / Luogo	**Rossemaison**	Date / Datum Date / Data	**01.09.2023**
Start / Beginn Début / Inizio	**20:00**	End / Ende Fin / Fine	**22:00**
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**SNU07**		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	15

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	**222808**	**DUBUC Mélanie**	
Official scorer Marqueur	**218108**	**MERTENAT Emilie**	
Referee 1 Arbitre 1	**207008**	**HOULMANN Pascal**	
Referee 2 Arbitre 2	**209292**	**GURBA Patrice**	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
17	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rossemaison**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	KOULMEY	Sébastien				95229
89	A	MORILLO	Frédéric				204008
29	G	FRIDEZ	Stéphane	X	X	X	2042
	G						
83		JACQUEMAI	Patrice				98260
76		COMMENT	Gaël				94254
45		KOULMEY	Grégory				2257
19		GIGON	Olivier				201261
23		LANTERNA	Fabio				201386
22		BROQUET	Raphaël				30609
10		BRON	Mathias				94316
51		MATTIONI	Sébastien				94147
12		SCHAFFNER	Yoann				95157

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30097
	WEISS	Emmanuel		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:49	13	45	1				
05:50	76	51	2				
08:35	45	13	3				
09:24	51		4				
09:47	83	76	5				
13:33	76	83	6				
20:54	51	45	7				
28:43	45	13	8				
31:37	13	12	9				
37:10	13	45	10				
40:41	83	89	11				
43:59	23	19	12				
45:09	83	89	13				
47:55	19	89	14				
53:09	45		15				
58:52	45	13	16				
59:04	13	89	17				
				TOTAL			17
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
21:55	19	2	00:00	23:55	I
26:26	22	2	00:00	27:55	G1
33:48	45	2	00:00	35:48	S1